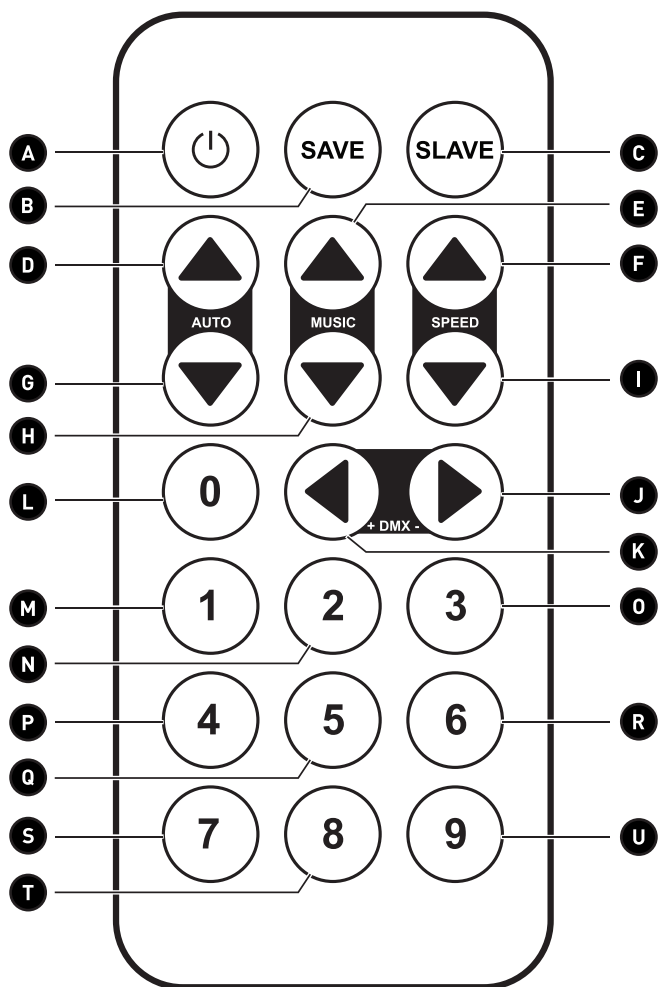


Luminaire derby à LED
LED Derby Light
LED- derby licht
Lámpara LED Derby

972158

CONSIGNES D'UTILISATION	02
INSTRUCTIONS FOR USE	14
GEBRUIKSAANWIJZINGEN	26
INSTRUCCIONES DE USO	38

edenwood





Merci !

Merci d'avoir choisi ce produit EDENWOOD.
Choisis, testés et recommandés par ELECTRO DEPOT,
les produits de la marque EDENWOOD vous assurent
une utilisation simple, une performance fiable et
une qualité irréprochable.
Grâce à cet appareil, vous savez que chaque utilisation
vous apportera satisfaction.

Bienvenue chez ELECTRO DEPOT.

Visitez notre site Internet : www.electrodepot.fr
www.electrodepot.be

VOTRE AVIS COMPTE !



PARTAGEZ
VOTRE EXPERIENCE
SUR LES PRODUITS

Parce que votre satisfaction est notre priorité, nous vous proposons
de donner votre avis sur ce produit. Il sera transmis et analysé par
nos équipes afin d'améliorer continuellement le produit.

Donnez votre avis sur <http://www.electrodepot.fr/avis-client>



ELECTRO DEPOT

Table des matières

A

Aperçu de l'appareil

Contenu de l'emballage
Télécommande
Aperçu de l'appareil
Caractéristiques

B

Utilisation de l'appareil

Utilisation
Lecture basique

C

Nettoyage et entretien

Nettoyage et entretien
Rangement

Les notices sont aussi disponibles sur le site
<http://www.electrodepot.fr/sav/notices/>
<http://www.electrodepot.be/fr/sav/notices>

Merci d'avoir choisi notre produit. Lisez cette notice d'utilisation attentivement et respectez les instructions pour garantir que vous puissiez correctement et de manière sûre installer, utiliser et entretenir le produit. Nous rejetons toute responsabilité en cas de dommage ou de blessure corporelle causés par un usage anormal.

Préface

Cette notice d'utilisation comporte d'importantes informations d'installation et d'utilisation. Pour garantir l'installation, l'utilisation et l'entretien corrects et sûrs, vous devez impérativement comprendre et respecter intégralement les instructions de la notice d'utilisation. Conservez la notice d'utilisation pour consultation ultérieure. Nous rejetons toute responsabilité en cas de détérioration du luminaire, de perte matérielle ou de blessure corporelle due à une installation, une utilisation ou un entretien incorrect.



REMARQUE : Les spécifications fournies dans la notice d'utilisation peuvent être modifiées en raison de l'amélioration continue du produit et cela sans préavis de notre part. Nous nous réservons le droit de mettre à jour toute spécification au cours du processus d'amélioration.

Contenu de l'emballage

1. Le DMX DERBY LIGHT (1 pièce)
2. Cordon d'alimentation (1 pièce)
3. Notice d'utilisation (1 pièce)

Télécommande

A Allumer/Éteindre	L Aucune fonction
B Save (Enregistrer)	M Mode automatique 1
C Slave (Esclave)	N Mode automatique 2
D Augmentation automatique	O Mode automatique 3
E Augmentation du son	P Mode automatique 4
F Augmentation de la vitesse	Q Mode automatique 5
G Diminution automatique	R Mode automatique 6
H Diminution du son	S Mode automatique 7
I Diminution de la vitesse	T Aucune fonction
J Diminution du DMX	U Aucune fonction
K Augmentation du DMX	

Aperçu de l'appareil

- Vérifiez que toutes les pièces sont au complet après les avoir déballées et vérifiez que le DMX DERBY LIGHT n'est pas endommagé. Vous pouvez utiliser l'emballage d'origine pour retourner le produit à l'usine s'il est détérioré.

Caractéristiques

Alimentation :	100-240 V ~ 50/60 Hz
Puissance absorbée :	11 W
Source lumineuse :	6 x 1 W (RGBWAP)
Durée de vie :	60000 heures
Panneau de contrôle :	Écran LED numérique à 4 chiffres
Panneau de contrôle :	DMX, Auto. Télécommande infrarouge, maître-esclave.
Canaux DMX :	Mode 7 canaux
Environnement de fonctionnement :	jusqu'à 40 °C
Indice de protection :	IP20
Boîtier :	PC
Dimensions du produit :	175 x 140 x 205 mm
Dimensions de l'emballage :	260 x 220 x 240 mm
Poids net :	2,3 kg
Poids brut :	3 kg, 24 kg (8 pièces/carton)

Utilisation

Réglages des fonctions

Utilisez écran et bouton pour régler les différentes fonctions comme indiqué dans le tableau suivant.

Mode	Fonction	Vitesse du moteur	Description
A1	Fonctionnement automatique	1-9	Rouge et jaune allumés.
A2			Vert et blanc allumés.
A3			Bleu et rose allumés.
A4			Mélange et saut de couleurs (mode 1)
A5			Mélange et saut de couleurs (mode 2)
A6			Changement progressif
A7			Stroboscope avec effet progressif
S1	Activation audio	0-20	Mode audio 1
S2			Mode audio 2
A001	Mode DMX		
SLAV	Mode esclave		

Utilisation et couplage du câble de signal et du connecteur XLR

Utilisez écran et bouton pour régler les différentes fonctions comme indiqué dans le tableau suivant.

- Mode DMX : Branchez le câble de signal de la sortie DMX du contrôleur dans l'entrée du premier luminaire, et branchez l'entrée DMX du deuxième luminaire à la sortie DMX du premier luminaire maître. Procédez ainsi jusqu'à ce que tous les luminaires esclaves aient été branchés, puis branchez le dernier connecteur dans la sortie du dernier luminaire.
- Mode maître et esclave : Branchez le premier luminaire maître au deuxième luminaire avec un câble DMX, puis branchez le deuxième luminaire au troisième luminaire avec un câble DMX, et ainsi de suite jusqu'à ce que tous les luminaires aient été branchés. Les luminaires sont dans le mode maître/esclave : le premier luminaire est le maître, les autres sont esclaves. Pour les réglages du mode maître et esclave, reportez-vous aux réglages des fonctions précédemment indiqués.



REMARQUE : Il n'y a qu'un seul maître dans une boucle de connexion, les luminaires ne peuvent pas être tous branchés au contrôleur, sinon il y aurait confusion pour les luminaires esclaves.

Réglages de l'adresse DMX

Chaque DMX DERBY LIGHT doit être réglé avec une adresse de démarrage spécifique. Selon la praticité d'utilisation ou les exigences réelles, les utilisateurs peuvent soit assigner la même adresse à plusieurs DMX DERBY LIGHT, soit assigner une adresse différente à chaque DMX DERBY LIGHT.

Si vous assignez la même adresse à plusieurs DMX DERBY LIGHT, ils accepteront tous les signaux du canal DMX512 à partir de la même adresse. Ainsi, tous les DMX DERBY LIGHT connectés seront contrôlés ensemble.

Si vous assignez à chaque DMX DERBY LIGHT une adresse différente, l'adresse DMX du DMX DERBY LIGHT suivant dépend du nombre de canaux DMX.

Modèle à 7 canaux

Canal	Description du fonctionnement
1	Assombrissement général
2	Assombrissement rouge et jaune
3	Assombrissement vert et blanc
4	Assombrissement bleu et rose
5	Stroboscope
6	0-5 Inactif
	6-127 Position statique du moteur
	128-255 Vitesse du moteur de contrôle
7	0-9 Canal 1~Canal 6 actif Canal 1~Canal 6 sans action quand la valeur est supérieure à « 9 »
	10-39 Macro A1
	40-69 Macro A2
	70-99 Macro A3
	100-129 Macro A4
	130-159 Macro A5
	160-189 Macro A6
	190-219 Macro A7
	220-249 Macro audio 1
	250-255 Macro audio 2

Lecture basique

Fonctionnement



Appuyez pour allumer l'appareil.



Signifie fonction mémoire. Choisissez d'abord un mode tel que « auto fonction 2 » (« fonction automatique 2 »), puis coupez l'alimentation. Lorsque vous rallumez, le produit conserve la même fonction.



Si vous avez deux produits ou plus, choisissez-en un comme machine esclave et branchez la ligne de signal. Sélectionnez la fonction de l'hôte, puis celle de l'esclave affiche également la même fonction.

Mode automatique : Il existe 7 modes automatiques au total



Signifie que la fonction automatique passe de 1 à 7 dans l'ordre croissant



Signifie que la fonction automatique passe de 7 à 1 dans l'ordre décroissant



La première fonction automatique est de couleur ambre



Appuyez dessus ; le produit devient vert et blanc



Appuyez dessus ; le produit devient bleu et rose



Appuyez dessus ; la couleur du produit passe du rouge au vert, puis au bleu et au rose



Représente le passage rapide du rouge au vert, puis au bleu et au blanc, et enfin à l'ambre et au rose



Représente le passage du rouge au vert, puis au bleu et au blanc, et enfin à l'ambre et au rose, à une vitesse plus lente que pour la fonction 5



Fonction stroboscopique

Musique Modes de son, 2 modes au total



Appuyez pour passer du mode 1 au mode 2



Appuyez pour passer du mode 2 au mode 1

Vitesse

Mode de vitesse (de 1 à 9, représente différentes vitesses ; 1 pour la vitesse la plus basse et 9 pour la vitesse la plus haute)



Appuyez dessus pour augmenter la vitesse de chaque fonction automatique

B

Utilisation de l'appareil



Appuyez dessus pour diminuer la vitesse de chaque fonction automatique



Aucune fonction

DMX : À utiliser avec la télécommande



Appuyez pour changer le code d'adresse



Appuyez pour changer le code d'adresse

Nettoyage et entretien

Nettoyez fréquemment le produit, cela permet de préserver sa luminosité et de prolonger sa durée de vie.



AVERTISSEMENT :

Le luminaire doit être mis hors tension avant d'être nettoyé ou entretenu.

Nettoyer le produit

- Nettoyez la lentille acrylique et le boîtier du produit toutes les 2 semaines, sinon l'accumulation de saletés et de poussières réduira la luminosité du luminaire.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon doux humidifié. N'utilisez pas de solvant organique, par exemple de l'éthanol.
- Nettoyez le ventilateur de refroidissement tous les mois.

Entretien du produit

L'entretien du produit doit respecter les exigences suivantes :

- Toutes les vis installées sur le luminaire doivent être solidement serrées, inspectées et remplacées si elles sont corrodées.
- Garantisiez un point fixe d'installation sans déformation.
- Vérifiez que le cordon d'alimentation n'est pas endommagé et que sa gaine isolante n'est pas usée.
- Pour garantir la bonne connexion des différentes pièces du circuit et pour éviter des accidents inutiles dus à de mauvaises connexions électriques, le luminaire doit être minutieusement inspecté tous les trois mois par un électricien agréé.

Rangement

- Débranchez toujours l'appareil de la prise de courant avant de le ranger.
- Rangez l'appareil dans un endroit frais, sec et propre, hors de la portée des enfants et des animaux domestiques.
- Veuillez conserver l'emballage pour ranger votre appareil lorsque vous ne l'utilisez pas sur une plus longue période.



Thank you!

Thank you for choosing this EDENWOOD product. EDENWOOD products are chosen, tested, and recommended by ELECTRO DEPOT, so you can be sure you are getting a top-quality, easy-to-use product that won't let you down.

We're confident your new device will be a pleasure to use every day!

Welcome to ELECTRO DEPOT.



ELECTRO DEPOT

Table of Contents

A

Product overview

Package contents
Remote control
Product overview
Technical specifications

B

Product usage

Use
Quick overview

C

Cleaning and maintenance

Cleaning and maintenance
Storage

Thank you for choosing our product. Read this user manual carefully and follow the instructions to ensure that you can correctly and safely install, use and look after the product. We accept no responsibility for any damage or personal injury caused by abnormal use.

Preface

This user manual contains important installation and operating information. To ensure a safe and correct installation, use and maintenance, you must fully understand and follow the instructions in the user manual. Keep the user manual for future reference. We accept no responsibility for damage to the light, property loss or personal injury due to improper installation, use or maintenance.



NOTE: The specifications provided in the user manual may be modified without prior notice, due to continuous product improvements. We reserve the right to update any specification during the improvement process.

Package contents

1. DMX DERBY LIGHT (x1)
2. Power cable (x1)
3. User manual (x1)

Remote control

A Power	L No function
B Save	M Automatic mode 1
C Slave	N Automatic mode 2
D Increases the automatic mode	O Automatic mode 3
E Increases the volume	P Automatic mode 4
F Increases the speed	Q Automatic mode 5
G Decreases the automatic mode	R Automatic mode 6
H Lowers the volume	S Automatic mode 7
I Decreases the speed	T No function
J Decreases the DMX	U No function
K Increases the DMX	

Product overview

- Check that all the parts are complete after unpacking them and check that the DMX DERBY LIGHT is not damaged. You can use the original packaging to return the product to the factory, should it be damaged.

Technical specifications

Power supply:	100-240 V ~, 50/60 Hz
Power consumption:	11 W
Light source:	6 x 1 W (RGBWAP)
Service life:	60,000 hours
Control panel:	4-digit digital LED display
Control panel:	DMX, Auto. Infrared remote control, master-slave.
DMX channels:	7-channel mode
Operating environment:	up to 40°C
Protection class:	IP20
Casing:	PC
Product dimensions:	175 x 140 x 205 mm
Packaging dimensions:	260 x 220 x 240 mm
Net weight:	2.3 kg
Gross weight:	3 kg, 24 kg (8 pieces/box)

Use

Function settings

Use the display and button to set the different functions as shown in the table below.

Mode	Function	Motor speed	Description
A1	Automatic operation	1-9	Red and yellow on.
A2			Green and white on.
A3			Blue and pink on.
A4			Mixes and changes colours (mode 1)
A5			Mixes and changes colours (mode 2)
A6			Gradual change
A7			Strobe with a gradual effect
S1	Audio activation	0-20	Sound mode 1
S2			Sound mode 2
A001	DMX mode		
SLAV	Slave mode		

Using and pairing the signal cable and XLR connector

Use the display and button to set the different functions as shown in the table below.

- DMX mode: Connect the signal cable from the controller's DMX output into the first light's input, and plug the second light's DMX input into the first master light's DMX output. Do this until all the slave lights have been connected, then plug the last connector into the last light's outlet.
- Master and slave mode: Connect the first master light to the second light by means of a DMX cable, then connect the second light to the third light via a DMX cable, and so on until all the lights have been connected. The lights are in master/slave mode: the first light is the master and the others are slaves. For the master and slave mode settings, please refer to the above-indicated function settings.



NOTE: There is only one master in a connection loop; the lights cannot all be plugged into the controller, otherwise confusion will be created for the slave lights.

DMX address settings

Each DMX DERBY LIGHT must be set with a specific starting address. According to the practicality of use or actual requirements, users can either assign the same address to multiple DMX DERBY LIGHTs or assign a different address to each DMX DERBY LIGHT.

If you assign the same address to multiple DMX DERBY LIGHTs, they will all accept DMX512 channel signals from the same address. Thus, all connected DERBY LIGHT DMXs will be controlled together.

If you assign each DMX DERBY LIGHT a different address, the DMX address of the next DMX DERBY LIGHT depends on the number of DMX channels.

7-channel model

Channel	Operation description
1	General dimming
2	Red and yellow dimming
3	Green and white dimming
4	Blue and pink dimming
5	Strobe
6	0-5 Inactive
	6-127 Static motor position
	128-255 Control motor speed
7	0-9 Channel 1~Channel 6 active Channel 1~Channel 6 no action when the value is greater than "9"
	10-39 Macro A1
	40-69 Macro A2
	70-99 Macro A3
	100-129 Macro A4
	130-159 Macro A5
	160-189 Macro A6
	190-219 Macro A7
	220-249 Macro audio 1
	250-255 Macro audio 2

Quick overview

Operation



Press to turn on the unit.



This stands for memory function. Firstly choose a mode, such as "auto function 2", then turn off the power. When you turn it back on again, the product will remember the same function.



If you have two or more products, choose one as the slave machine and connect the signal line. Select the host function and the slave machine will also display the same function.

Automatic mode: There are 7 automatic modes in total



This means that the automatic function goes from 1 to 7 in ascending order



This means that the automatic function goes from 7 to 1 in descending order



The first automatic function is an amber colour



When pressed: the product will turn green and white



When pressed: the product will turn blue and pink



When pressed: the product's colour changes from red to green, followed by blue and pink



Represents the rapid transition from red to green, then blue and white, and finally, amber and pink



Represents the slower transition (with respect to function 5) from red to green, then blue and white, and finally, amber and pink



Strobe function

Music Sound modes, 2 modes in total



Press to switch from mode 1 to mode 2



Press to switch from mode 2 to mode 1

Speed

Speed mode (1 to 9 represents different speeds; 1 is the lowest speed and 9 is the highest)



Press it to increase the speed of each automatic function



Press it to decrease the speed of each automatic function



No function

DMX: Use with the remote control



Press to change the address code



Press to change the address code

Cleaning and maintenance

Clean the product frequently to maintain its brightness and prolong its service life.



WARNING:

The light must be unplugged from the power supply before performing any cleaning or maintenance operations.

Cleaning the product

- Clean the acrylic lens and product's housing every 2 weeks, otherwise the accumulation of dirt and dust will reduce the light's brightness.
- Clean the unit with a soft, damp cloth. Do not use organic solvents, e.g. ethanol.
- Clean the cooling fan every month.

Product maintenance

Product maintenance must meet the following requirements:

- All screws installed on the light should be securely tightened, inspected and replaced if they have corroded.
- Guarantee a fixed installation point with no signs of deformation.
- Check that the power cable is not damaged and its insulating sheath is not worn.
- To ensure that the various circuit components have been correctly connected and avoid unnecessary accidents caused by poor electrical connections, the light should be thoroughly inspected every three months by a licenced electrician.

Storage

- Always unplug the unit before storing it.
- Store the unit in a fresh, dry and dust-free place, out of the reach of children and pets.
- Please retain the packaging and use it to store your unit when it is not in use for an extended period of time.



Bedankt!

Proficiat met uw keuze voor een product van EDENWOOD.

De selectie en de testen van de toestellen van EDENWOOD gebeuren volledig onder controle en supervisie van ELECTRO DEPOT. We staan garant voor de kwaliteit van de toestellen van EDENWOOD, die uitmunten in hun eenvoudig gebruik, hun betrouwbare werking en hun onberispelijke kwaliteit.

ELECTRO DEPOT beveelt de EDENWOOD toestellen aan en is ervan overtuigd dat u uiterst tevreden zal zijn bij elk gebruik van het toestel.
Welkom bij ELECTRO DEPOT.

Bezoek onze website: www.electrodepot.be



ELECTRO DEPOT

Inhoudstafel

A

Overzicht van het toestel

Inhoud van de verpakking
Afstandsbediening
Overzicht van het apparaat
Specificaties

B

Gebruik van het toestel

Gebruik
Basis afspelen

C

Reiniging en onderhoud

Onderhoud en reiniging
Opslag

Bedankt dat u voor ons product hebt gekozen. Lees deze gebruiksaanwijzing aandachtig door en leef de instructies na voor een juiste installatie, werking en onderhoud van het product. We zijn in geen enkel geval aansprakelijk voor schade of letsel door een verkeerd gebruik.

Voorwoord

Deze gebruiksaanwijzing bevat belangrijke informatie over de installatie en het gebruik. Voor een juiste en veilige installatie, werking en onderhoud, begrijp en respecteer alle instructies die in deze gebruiksaanwijzing zijn vermeld. Bewaar de gebruiksaanwijzing voor latere raadpleging. We zijn niet verantwoordelijk voor schade door slijtage van de lamp, of schade aan eigendommen of letsel door een verkeerde installatie, werking of onderhoud.



OPMERKING: De technische gegevens die in deze gebruiksaanwijzing zijn vermeld kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden aangepast om ons product continu te verbeteren. We behouden zich het recht voor om de gegevens tijdens het verbeteringsproces bij te werken.

Inhoud van de verpakking

1. DMX DERBY LIGHT (1 stuk)
2. Snoer (1 stuk)
3. Gebruiksaanwijzing (1 stuk)

Afstandsbediening

A Inschakelen/uitschakelen	L Geen functie
B Save (Opslaan)	M Automatische modus 1
C Slave (Slaaf)	N Automatische modus 2
D Automatisch verhogen	O Automatische modus 3
E Geluid verhogen	P Automatische modus 4
F Snelheid verhogen	Q Automatische modus 5
G Automatisch verlagen	R Automatische modus 6
H Geluid verlagen	S Automatische modus 7
I Snelheid verlagen	T Geen functie
J DMX verlagen	U Geen functie
K DMX verhogen	

Overzicht van het apparaat

- Controleer na het uitpakken of alle onderdelen aanwezig zijn en de DMX DERBY LIGHT niet beschadigd zijn. U kunt de originele verpakking gebruiken om het product naar de fabriek terug te sturen als schade wordt waargenomen.

Specificaties

Voeding:	100-240 V AC 50/60 Hz
Opgenomen vermogen:	11 W
Lichtbron:	6 x 1 W (RGBWAP)
Levensduur:	60000 uur
Bedieningspaneel:	Digitaal LED-display bestaande uit 4 cijfers
Bedieningspaneel:	DMX, Auto. Infrarood afstandsbediening, master-slave
DMX-kanalen	7 kanalen modus
Bedrijfstemperatuur:	tot 40 °C
Beschermingsgraad:	IP20
Behuizing:	PC
Afmetingen van product:	175 x 140 x 205 mm
Afmetingen van de verpakking:	260 x 220 x 240 mm
Netto gewicht:	2,3 kg
Bruto gewicht:	3 kg, 24 kg (8 stuks/karton)

Gebruik

De functies instellen

Gebruik het scherm en de knop om de verschillende functies in te stellen, zoals in de volgende tabel zijn vermeld.

Modus	Functie	Motorsnelheid	Beschrijving
A1	Automatische werking	1-9	Rood en geel branden.
A2			Groen en wit branden.
A3			Blauw en roze branden.
A4			Kleuren mengen en wisselen af (modus 1)
A5			Kleuren mengen en wisselen af (modus 2)
A6			Wijzigen progressief
A7			Stroboscoop met progressief effect
S1	Activering van audio	0-20	Audio 1 modus
S2			Audio 2 modus
A001	DMX modus		
SLAV	Slave modus		

De signaalkabel en XLR-connector gebruiken en koppelen

Gebruik het scherm en de knop om de verschillende functies in te stellen, zoals in de volgende tabel zijn vermeld.

- DMX-modus: Sluit de signaalkabel vanaf de DMX-uitgang van de controller aan op de ingang van de eerste lamp en sluit de DMX-ingang van de tweede lamp aan op de DMX-uitgang van de eerste master-lamp. Doe zo verder totdat alle slave-lampen zijn aangesloten en sluit vervolgens de eerste connector aan op de uitgang van de laatste lamp.
- Master en slave-modus: Sluit de eerste master-lamp aan op de tweede lamp met een DMX-kabel. Sluit vervolgens de tweede lamp aan op de derde lamp met een DMX-kabel en doe zo verder totdat alle lampen zijn aangesloten. De lampen bevinden zich in de master/slave-modus: de eerste lamp is de master, en de andere zijn slaves. Voor het instellen van de master en slave-modus, raadpleeg de instellingen van de functies die reeds zijn beschreven.



OPMERKING: In een lusaansluiting kan er slechts één master zijn. De lampen mogen niet allemaal op de controller worden aangesloten, anders kan dit tot een verkeerde werking van de slave-lampen leiden.

Het DMX-adres instellen

Elke DMX DERBY LIGHT wordt geregeld door middel van een specifiek startadres. Afhankelijk van het gebruiksgemak en de werkelijke behoeften kunnen de gebruikers hetzelfde adres aan meerdere DMX DERBY LIGHT toewijzen of een verschillend adres aan elke DMX DERBY LIGHT toewijzen.

Als u hetzelfde adres aan meerdere DMX DERBY LIGHT toewijst, aanvaarden ze alle signalen van het DMX512 kanaal vanaf hetzelfde adres. Alle aangesloten DMX DERBY LIGHT worden aldus samen bediend.

Als u aan elke DMX DERBY LIGHT een ander adres toewijst, hangt het volgende DMX-adres van de DMX DERBY LIGHT af van het aantal DMX-kanalen.

7-kanaals model

Kanaal	Beschrijving van de werking
1	Algemene verduistering
2	Verduistering van rood en geel
3	Verduistering van groen en wit
4	Verduistering van blauw en roze
5	Stroboscoop
6	0-5 Inactief
	6-127 Statische positie van motor
	128-255 Motorsnelheid
7	0-9 Kanaal 1~Kanaal 6 actief Kanaal 1~Kanaal 6 inactief wanneer de waarde hoger dan "9" is
	10-39 Macro A1
	40-69 Macro A2
	70-99 Macro A3
	100-129 Macro A4
	130-159 Macro A5
	160-189 Macro A6
	190-219 Macro A7
	220-249 Macro audio 1
	250-255 Macro audio 2

Basis afspelen

Werking



Druk om het apparaat in te schakelen.



Geeft de geheugenfunctie aan. Kies eerst een modus, bijv. "auto function 2" (automatische functie 2) en schakel het apparaat vervolgens uit. Als u het apparaat opnieuw inschakelt, wordt dezelfde functie geopend.



Als u twee of meerdere producten hebt, kies een als de slaafmachine en sluit de signaalleiding aan. Selecteer de functie van de host en de slaaf zal dezelfde functie weergeven.

Automatische modus: Er zijn in het totaal 7 automatische modi.



Geeft aan dat de automatische functie in opwaartse volgorde van 1 naar 7 schakelt



Geeft aan dat de automatische functie in neerwaartse volgorde van 7 naar 1 schakelt



In de eerste automatische functie is de kleur amber



Druk erop, de kleuren van het product zijn groen en wit



Druk erop, de kleuren van het product zijn blauw en roze



Druk erop, de kleuren van het product gaan van rood naar groen en vervolgens van blauw naar roze.



Geeft een snelle overgang van rood naar groen, vervolgens van blauw naar wit en tenslotte van amber naar roze aan



Geeft een overgang van rood naar groen, vervolgens van blauw naar wit en tenslotte van amber naar roze aan, dit langzamer dan de snelheid in functie 5



Stroboscoopfunctie

Muziek Geluidsmodi, 2 modi in totaal



Druk om van modus 1 naar modus 2 te gaan



Druk om van modus 2 naar modus 1 te gaan

Snelheid

Snelheidsmodus (van 1 tot 9, geeft verschillende snelheden aan; 1 voor laagste snelheid en 9 voor hoogste snelheid)



Druk erop om de snelheid van elke automatische functie te verhogen

B

Gebruik van het toestel



Druk erop om de snelheid van elke automatische functie te verlagen



Geen functie

DMX: Met de afstandsbediening te gebruiken



Druk om de adrescode te wijzigen



Druk om de adrescode te wijzigen

Reiniging en onderhoud

Maak het product regelmatig schoon voor een betere verlichting en langere levensduur.



WAARSCHUWING:

Ontkoppel de lamp van de voeding voordat u het reinigt of onderhoudt.

Het product reinigen

- Reinig de acryl lens en de behuizing van het product om de twee weken, om eventuele ophoping van vuil en stof die de verlichting van de lamp verlagen te vermijden.
- Maak het apparaat schoon met een zachte en vochtige doek. Gebruik geen organisch oplosmiddel, zoals ethanol.
- Maak de ventilator elke maand schoon.

Het product onderhouden

Leef de volgende voorschriften na wanneer u het product onderhoudt:

- Alle schroeven op de lamp moeten stevig zijn vastgedraaid, regelmatig worden gecontroleerd en worden vervangen wanneer roest wordt waargenomen.
- Zorg voor een vast installatiepunt die niet vervormd kan worden.
- Controleer of het snoer en het isolatiemateriaal niet beschadigd zijn.
- Voor een goede aansluiting van de verschillende delen van het circuit en om ongevallen door een slechte elektrische aansluiting te vermijden, laat de lamp om de drie maanden nauwkeurig door een vakbekwame elektricien controleren.

Opslag

- Haal altijd de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat opbergt.

- Bewaar het apparaat in een koele, droge en schone ruimte, uit de buurt van kinderen en huisdieren.
- Bewaar de verpakking om uw apparaat in op te bergen als u het langere tijd niet denkt te gebruiken.



¡Muchas gracias!

Muchas gracias por haber elegido nuestro producto EDENWOOD. Seleccionados, testados y recomendados por ELECTRO DEPOT, los productos de la marca EDENWOOD le aseguran una utilización sencilla, un rendimiento fiable y una calidad incuestionable.

Con este dispositivo puede estar seguro de que siempre quedará satisfecho al utilizarlo.
Le damos la bienvenida a ELECTRO DEPOT.

Visite nuestra página web: www.electrodepot.es



ELECTRO DEPOT

A

Descripción del aparato

Contenido del envase
Mando a distancia
Descripción del aparato
Características

B

Utilización del aparato

Uso
Lectura básica

C

Limpieza y mantenimiento

Limpieza y mantenimiento
Almacenamiento

Le agradecemos que haya elegido nuestro producto. Lea detenidamente estas instrucciones de uso y respételas para garantizar que la instalación y el mantenimiento del producto se realicen de manera correcta y segura. No asumimos ninguna responsabilidad por ningún daño o lesión corporal debidos a un uso anormal.

Prefacio

Estas instrucciones de uso incluyen información de instalación y uso importantes. Para garantizar que la instalación, el uso y el mantenimiento se realicen de manera correcta y segura, es obligatorio que entienda y respete todas las instrucciones de uso. Conserve las instrucciones de uso para consultarlas posteriormente. No asumimos ninguna responsabilidad en caso de deterioro de la lámpara, de pérdida material o de lesión corporal producto de una instalación, un uso o un mantenimiento incorrecto.



NOTA: con el fin de mejorar continuamente el producto, las especificaciones que se incluyen en las instrucciones de uso se podrían modificar sin previo aviso. Durante el proceso de mejoramiento, nos reservamos el derecho de actualizar cualquier especificación.

Contenido del envase

1. DMX DERBY LIGHT (1 unidad)
2. Cable de alimentación (1 unidad)
3. Instrucciones de uso (1 unidad)

Mando a distancia

A Encender/Apagar	L Ninguna función
B Save (Guardar)	M Modo automático 1
C Slave (Esclavo)	N Modo automático 2
D Aumento automático	O Modo automático 3
E Aumento del sonido	P Modo automático 4
F Aumento de la velocidad	Q Modo automático 5
G Disminución automática	R Modo automático 6
H Disminución del sonido	S Modo automático 7
I Disminución de la velocidad	T Ninguna función
J Disminución del DMX	U Ninguna función
K Aumento del DMX	

Descripción del aparato

- Verifique que todos los componentes estén presentes íntegramente después de retirarlos del envase, y verifique que la DMX DERBY LIGHT no esté dañada. Puede utilizar el envase original para devolver el producto a la fábrica si está deteriorado.

Características

Alimentación:	100-240 V AC 50/60 Hz
Potencia absorbida:	11 W
Fuente de luz:	6 x 1 W (RGBWAP)
Vida útil:	60000 horas
Panel de control:	Pantalla LED digital de 4 dígitos
Panel de control:	DMX, Auto. Control remoto infrarrojo, maestro-esclavo.
Canales DMX:	Modo 7 canales
Entorno de funcionamiento:	hasta 40 °C
Índice de protección:	IP20
Cubierta externa:	PC
Dimensiones del producto:	175 x 140 x 205 mm
Dimensiones del envase:	260 x 220 x 240 mm
Peso neto:	2,3 kg
Peso bruto:	3 kg, 24 kg (8 unidades /caja)

Uso

Ajustes de las funciones

Use la pantalla y el botón para ajustar las diferentes funciones, como se indica en la tabla siguiente.

Modo	Función	Velocidad del motor	Descripción
A1	Funcionamiento automático	1-9	Rojo y amarillo encendidos.
A2			Verde y blanco encendidos.
A3			Azul y rosa encendidos.
A4			Mezcla y salto de colores (modo 1)
A5			Mezcla y salto de colores (modo 2)
A6			Cambio progresivo
A7			Estroboscopio con efecto progresivo
S1	Activación de audio	0-20	Modo de audio 1
S2			Modo de audio 2
A001	Modo DMX		
SLAV	Modo esclavo		

Uso y conexión del cable de señal y del conector XLR

Use la pantalla y el botón para ajustar las diferentes funciones, como se indica en la tabla siguiente.

- **Modo DMX:** Conecte el cable de señal de la salida DMX del controlador a la entrada de la primera lámpara, y conecte la entrada DMX de la segunda lámpara a la salida DMX de la primera lámpara maestra. Repita este proceso hasta que todas las lámparas esclavas se hayan conectado, y luego conecte el último conector a la salida de la primera lámpara.
- **Modo maestro y esclavo:** Conecte la primera lámpara maestra a la segunda lámpara con un cable DMX, luego conecte la segunda lámpara a la tercera lámpara con un cable DMX y repita el proceso hasta que todas las lámpara estén conectadas. Las lámparas están en modo maestro/esclavo: la primera lámpara es la maestra y las otras son las esclavas. Para los ajustes del modo maestro y esclavo, consulte los ajustes de las funciones anteriormente indicadas.



NOTA: En un bucle de conexión solo hay una lámpara maestra. Todas las lámparas no pueden estar conectadas al controlador, de lo contrario habrá confusión para las lámparas esclavas.

Ajustes de la dirección DMX

Cada DMX DERBY LIGHT se debe ajustar con una dirección de arranque específica. Según el uso práctico o las exigencias reales, los usuarios pueden asignar la misma dirección a varias DMX DERBY LIGHT o asignar una dirección diferente a cada DMX DERBY LIGHT.

Si asigna la misma dirección a varias DMX DERBY LIGHT, estas aceptarán todas las señales del canal DMX512 a partir de la misma dirección. De esta manera, todas las DMX DERBY LIGHT conectadas se contralarán juntas.

Si asigna una dirección diferente a cada DMX DERBY LIGHT, la dirección DMX de la DMX DERBY LIGHT siguiente dependerá del número de canales DMX.

Modelo de 7 canales

Canal	Descripción del funcionamiento	
1	Oscurecimiento general	
2	Oscurecimiento rojo y amarillo	
3	Oscurecimiento verde y blanco	
4	Oscurecimiento azul y rosa	
5	Estroboscopia	
6	0-5	Inactivo
	6-127	Posición estática del motor
	128-255	Velocidad del motor de control
7	0-9	Canal 1~Canal 6 activo Canal 1~Canal 6 sin acción cuando el valor es superior a « 9 »
	10-39	Macro A1
	40-69	Macro A2
	70-99	Macro A3
	100-129	Macro A4
	130-159	Macro A5
	160-189	Macro A6
	190-219	Macro A7
	220-249	Macro de audio 1
	250-255	Macro de audio 2

Lectura básica

Funcionamiento



Púlselo para encender el aparato.



Significa función de memoria. Elija primero un modo, por ejemplo, "auto función 2" ("modo automático 2"), y después corte la alimentación. Al volver a encenderlo, el producto conserva la misma función.



Si tiene dos o más productos, elija uno como máquina esclava y conecte la línea de señal. Seleccione la función de anfitrión y, a continuación, la de la esclava muestra también la misma función.

Modo automático: hay 7 modos automáticos en total



Significa que la función automática pasa de 1 a 7 en orden creciente



Significa que la función automática pasa de 7 a 1 en orden decreciente



La primera función automática es de color ámbar



Púlselo; el producto pasa a ser verde y blanco



Púlselo; el producto pasa a ser azul y rosa



Púlselo; el color del producto pasa del rojo al verde y después al azul y al rosa



Representa el paso rápido del rojo al verde, después al azul y al blanco y, por último, al ámbar y al rosa



Representa el paso del rojo al verde, después al azul y al blanco y, por último, al ámbar y al rosa, a una velocidad más lenta que con la función 5



Función estroboscópica

Música Modos de sonido, 2 modos en total



Púlselo para pasar del modo 1 al modo 2



Púlselo para pasar del modo 2 al modo 1

Velocidad Modo de velocidad (de 1 a 9, representa diferentes velocidades; 1 es la velocidad más baja y 9 la velocidad más alta)



Púlselo para aumentar la velocidad de cada función automática



Púlselo para reducir la velocidad de cada función automática



Ninguna función

DMX: se utiliza conjuntamente con el mando a distancia



Púlselo para cambiar el código de la dirección



Púlselo para cambiar el código de la dirección

Limpieza y mantenimiento

Limpie con frecuencia el producto para preservar su luminosidad y prolongar su vida útil.



ADVERTENCIA:

La lámpara se debe desconectar de la corriente antes de limpiarla o darle mantenimiento.

Limpiar el producto

- Limpie la lente de acrílico y la cubierta externa del producto cada semana, de lo contrario la acumulación de suciedad y polvo reducirá la luminosidad de la lámpara.
- Limpie el equipo con un paño suave humedecido. No use disolventes orgánicos (p. ej.: etanol).
- Limpie el ventilador de enfriamiento todos los meses.

Mantenimiento del producto

El mantenimiento del producto debe respetar las exigencias siguientes:

- Todos los tornillos instalados en la lámpara se deben apretar firmemente, y se deben inspeccionar y reemplazar si están oxidados.
- Asegúrese de que el punto de instalación esté firme y sin deformación.
- Verifique que el cable de alimentación no esté dañado y que su aislante no esté desgastado.
- Para asegurar la conexión correcta de los diferentes componentes del circuito y para evitar accidentes inútiles debidos a malas conexiones eléctricas, un electricista certificado debe inspeccionar la lámpara minuciosamente cada tres meses.

Almacenamiento

- Antes de almacenar el dispositivo, desconéctelo del suministro eléctrico.
- Almacene el aparato en un lugar fresco, seco y limpio. Conserve el aparato fuera del alcance de los niños y las mascotas.
- Guarde el embalaje para almacenar su aparato cuando no lo vaya a utilizar durante un periodo de tiempo prolongado.



CONDITION DE GARANTIE

FR

Ce produit est garanti pour une période de 2 ans à partir de la date d'achat*, contre toute défaillance résultant d'un vice de fabrication ou de matériau. Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure anormale du produit.

*sur présentation du ticket de caisse.

WARRANTY CONDITIONS

EN

This product is guaranteed against faults caused by defects in manufacturing or the materials used for a period of two years, starting from the date of purchase.* This warranty does not cover defects or damage caused by failure to install the device correctly, incorrect use of the product, or excessive wear and tear.

*proof of purchase required.

GARANTIEVOORWAARDEN

NL

Dit product wordt gegarandeerd voor een periode van 2 jaar vanaf de aankoopdatum*, voor elke storing die het gevolg is van een fabricagefout of het materiaal. Gebreken of schade door slechte installatie, onjuist gebruik of abnormale slijtage van het product worden niet gedekt door deze garantie.

*op vertoon van kassabon.

CONDICIONES DE GARANTÍA

ES

El certificado de garantía de este producto tiene una duración de 2 años a partir de la fecha de compra* que se limita a los defectos de fabricación y averías del material. Se excluyen de la garantía deficiencias o daños originados por una mala instalación, errores en la manipulación o por un uso inadecuado.

*previa presentación del comprobante de compra.

ELECTRO DEPOT

1 route de Vendeville

59155 FACHES-THUMESNIL - FRANCE

